

ID		DOJKA	
G1 leto / zap.št.:			
G2 IME in G3. PRIIMEK:		G4 SPOL:	
G5 EMŠO:		G6 STAROST:	
G7 DATUM ROJSTVA:			
G8 ŠT.KART. CBD:		G9 ŠT. KART. GIN:	PC ŠT:

G10 DATUM ZADNJEGA PREGLEDA (ali EX):

(zadnji kontrolni pregled, polje S1.)

G11 STANJE OB ZADNJEM PREGLEDU (ali EX):

(zadnji kontrolni pregled, polje S8.)

0 živa, brez znakov bolezni

1 živa, delna remisija

2 živa, stagnacija

3 živa, recidiv

4 živa, progres

5 živa, stanje neznano

6 ex zaradi malignoma dojke

7 ex med zdravljenjem

8 ex zaradi druge bolezni, brez znakov malignoma dojke

9 ex zaradi druge bolezni, z znaki malignoma dojke

10 ex, vzrok neznan

11 stanje neznano

G12 DG:

1 DCIS

2 duktalni karcinom

3 LCIS

4 lobularni karcinom

5 medularni karcinom

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

G13 DATUM DG:

6 mucinozni karcinom

7 tubularni karcinom

8 drugo (opiši)

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

G14 STADIJ:

TX

T0

TIS

T1

T1mi

T1a

T1b

T1c

T2

T3

T4a

T4b

T4c

T4d

NX

N0

N1

N2

N2a

N2b

N3

N3a

N3b

N3c

MX

M0

M1

G15 DIFERENCIACIJA:

1 G1

2 G2

3 G3

G16 INTRIZNIČNI PODTIP TUMORJA:

1 luminalni A

2 luminalni B, HER2 negativni

3 luminalni B, HER2 pozitivni

4 HER2 pozitivni ne-luminalni

5 trojno negativni

G17 ZDRAVLJENJE:

0 ne

1 tumorektomija

2 mastektomija

3 SNB

4 evakuacija aksile

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

☐ D

☐ L

5 kompletna KT

6 nekompletna KT

7 neoadjuvantna KT

8 teleradioterapija

9 hormonska terapija

10 drugo (opiši)

G18 DATUM 1. RECIDIVA		G21 DATUM 2. RECIDIVA		G24 DATUM 3. RECIDIVA		G27 DATUM 4. RECIDIVA	
G19 MESTO 1. RECIDIVA		G22 MESTO 2. RECIDIVA		G25 MESTO 3. RECIDIVA		G28 MESTO 4. RECIDIVA	
1 kosti	7 ista dojka	1 kosti	7 ista dojka	1 kosti	7 ista dojka	1 kosti	7 ista dojka
2 aksila	8 druga dojka	2 aksila	8 druga dojka	2 aksila	8 druga dojka	2 aksila	8 druga dojka
3 pljuča	9 mehka tkiva	3 pljuča	9 mehka tkiva	3 pljuča	9 mehka tkiva	3 pljuča	9 mehka tkiva
4 jetra	10 stena	4 jetra	10 stena	4 jetra	10 stena	4 jetra	10 stena
5 možgani	prsnega koša	5 možgani	prsnega koša	5 možgani	prsnega koša	5 možgani	prsnega koša
6 lokalni recidiv	11 drugo	6 lokalni recidiv	11 drugo	6 lokalni recidiv	11 drugo	6 lok. recidiv	11 drugo
G20 ZDRAVLJENJE 1. LINIJA		G23 ZDRAVLJENJE 2. LINIJA		G26 ZDRAVLJENJE 3. LINIJA		G29 ZDRAVLJENJE 4. LINIJA	
0 ne		0 ne		0 ne		0 ne	
1 kirurško		1 kirurško		1 kirurško		1 kirurško	
2 sistemsko-KT		2 sistemsko-KT		2 sistemsko-KT		2 sistemsko-KT	
3 sistemsko –tarčno		3 sistemsko –tarčno		3 sistemsko –tarčno		3 sistemsko –tarčno	
4 sistemsko-HT		4 sistemsko-HT		4 sistemsko-HT		4 sistemsko-HT	
5 RT		5 RT		5 RT		5 RT	
6 drugo (opiši)		6 drugo (opiši)		6 drugo (opiši)		6 drugo (opiši)	

OB 75 GV 066	Povezava: OP 75 GV 001	Izdaja: 01	Z dne: 1. 3. 2016	Stran 1 od 8
--------------	------------------------	------------	-------------------	--------------

ANAMNEZA**A1 BOLEZNI V DRUŽINI**

- 0 ne
1 tuberkuloza
2 sladkorna bolezen
3 alergije
4 duševne bolezni
5 spolne bolezni
6 drugo _____

A2 MALIGNOM V DRUŽINI

- 0 ne (preskoči na A5)
1 dojka
2 jajčnik
3 maternica
4 GIT
5 drugo _____

A3 SORODSTVENO RAZMERJE

- 1 mati
2 sestra
3 drugo _____

A4 STAROST OB PRIČETKU BOLEZNI (let) (glej A3)

- 1 _____
2 _____
3 _____

A5 PRVA MENSTRUACIJA (starost v letih)

A6 ŠTEVILO NOSEČNOSTI

A7 ŠTEVILO SPONTANIH SPLAVOV

A8 ŠTEVILO UPN

A9 ŠTEVILO PORODOV

A10 STAROST OB PRVEM PORODU (let)

A11 DOJENJE

- 0 ne (preskoči na A13)
1 da

A12 SKUPNO TRAJANJE DOJENJA (mes)

A13 HORMONSKA KONTRACEPCIJA

- 0 nikoli (preskoči na A15)
1 prej
2 sedaj

A14 ŠTEVILO LET UPORABE OHKC

A15 ZDRAVLJENA NEPLODNOST

- 0 ne (preskoči na A18)
1 da

A16 ČAS ZDRAVLJENJA NEPLODNOSTI (mes)

A17 ŠTEVILO STIMULIRANIH CIKLUSOV

A18 MENOPAVZA

- 0 še ni (preskoči na A20)
1 naravna
2 umetna

A19 STAROST OB MENOPAVZI (let)

A20 HORMONSKA ZDRAVILA (V PERI- ALI POMENOPAVZI)

- 0 nikoli (preskoči na A23)
1 estrogenska
2 estrogensko-progesteronska
3 drugo _____

A21 ŠTEVILO LET UPORABE HNZ

A22 ŠTEVILO LET OD PRENEHANJA UPORABE HNZ

A23 KAJENJE

- 0 nikoli (preskoči na A25)
1 prej
2 sedaj

A24 ŠTEVILO ZAVOJČEK-LET (leta kajenja x število zavojčkov dnevno)

A25 ALKOHOL

- 0 nikoli
1 zmerno (< 20 g [1 enota] dnevno)
2 prekomerno (> 20 g dnevno)

A26 PREDHODNA ALI PRISOTNA OBOLENJA

- 0 ne
1 arterijska hipertenzija
2 sladkorna bolezen
3 debelost
4 ishemična srčna bolezen
5 drugo _____

A27 PREDHODNA ALI PRISOTNA MALIGNA OBOLENJA

- 0 ne
1 druga dojka
2 jajčnik
3 GIT
4 drugo _____

A28 SIMPTOMI IN ZNAKI

- 0 brez
1 tipen tumor
2 bolečine v dojki
3 spremenjena koža
4 izcedek
5 tipne bezgavke
6 bolečine v kosteh
7 bolečine v trebuhu
8 dispneja
9 kašelj
10 nevrološki simptomi
11 hujšanje
12 drugo _____

A29 TRAJANJE SIMPTOMOV ALI ZNAKOV (mes)

KLINIČNI PREGLED

KP1 VZROK OBISKA V
AMBULANTI

- 0 presejanje
1 sama zatipala tumor
2 na priporočilo zdravnika
3 diagnostična obdelava
4 drugo _____

KP2 INSPEKCIJA

□ D □ L

- 0 bp
1 asimetrija
2 retrakcija kože
3 rdečina kože
4 edem kože
5 retrakcija bradavice
6 ekcem bradavice
7 razjeda
8 brazgotina
9 drugo _____

KP3 VOZLIČAVOST

□ D □ L

- 0 ni prisotna
1 malo izražena
2 močno izražena

KP4 ZATRDILINA V DOJKI

□ D □ L

- 0 ni prisotna
1 tipna ena
2 tipnih več _____
3 difuzne

KP5 MESTO SPREMEMBE

□ D □ L

- 1 zunanji zgornji kvadrant
2 zunanji spodnji kvadrant
3 notranji zgornji kvadrant
4 notranji spodnji kvadrant
5 centralni del

KP6 KONSISTENCA
ZATRDILINE

□ D □ L

- 1 trda
2 mehka
3 elastična

KP7 PREMAKLJIVOST
ZATRDILINE

□ D □ L

- 1 premakljiva
2 fiksirana na kožo
3 fiksirana na fascijo

KP8 POVRŠINA ZATRDILINE

□ D □ L

- 1 gladka
2 grčasta
3 infiltrirajoča

KP9 NAJVEČJI PREMER
(mm)

□ D □ L

KP10 SEKRECIJA IZ DOJKE

□ D □ L

- 0 ne
1 spontana
2 izzivna

KP11 BARVA IZCEDKA

□ D □ L

- 1 bister
2 mlečen
3 gnojen
4 temen
5 krvav

KP12 ŠTEVILO
SECERNIRAJOČIH IZVODIL

□ D □ L

KP13 REGIONALNE
BEZGAVKE

□ D □ L

- 0 niso tipne
1 premakljive nesumljive
pazdušne
2 premakljive sumljive
pazdušne
3 fiksirane pazdušne
4 supraklavikularne

KP14 KLINIČNI VTIS

□ D □ L

- 0 normalna dojka
1 vnetje
2 zatrdlina (verjetno benigna)
3 zatrdlina (verjetno maligna)
4 karcinom

KP15 TELESNA TEŽA (kg)

KP16 TELESNA VIŠINA
(cm)

KP17 INDEKS TELESNE MASE (kg/m²)

MAMOGRAFIJA

M1 IZVID MAMOGRAFIJE (BIRADS)

- 1 Normalno
2 Jasno benigno
3 Verjetno benigno – kontrola čez 6-12 mesecev
4 Sumljivo – za rtg ali UZ-vodeno debeloigelnno biopsijo
4A Manj verjetno sumljivo
4B Bolj verjetno sumljivo
5 Velika verjetnost malignosti – za debeloigelnno biopsijo
6 Citološko ali histološko potrjen malignom

ULTRAZVOK

UZ1 IZVID ULTRAZVOKA (BIRADS)

- 1 Normalno
2 Jasno benigno
3 Verjetno benigno – kontrola čez 6-12 mesecev
4 Sumljivo – za rtg ali UZ-vodeno debeloigelnno biopsijo
4A Manj verjetno sumljivo
4B Srednje verjetno sumljivo
4C Bolj verjetno sumljivo
5 Velika verjetnost malignosti – za debeloigelnno biopsijo
6 Citološko ali histološko potrjen malignom

UZ2 VELIKOST TUMORJA (mm)

UZ3 PREKRIVAVITEV TUMORJA

- 1 slaba
2 dobra

UZ4 PAZDUŠNE BEZGAVKE

- 0 niso suspektne (preskoči UZ5 in UZ6)
1 suspektne

UZ5 VELIKOST NAJVEČJE BEZGAVKE (mm)

UZ6 ŠTEVILO SUSPEKTHIH BEZGAVK

PREISKAVE OB PRVEM PREGLEDU

P1 KOLPOSKOPIJA:

0 ni narejena 1 O,E,CP 2 L,D,M,aCP 3 karcinom 4 drugo (opiši)

P2 CITOLOGIJA BRISA CERVIXA:

0 ni narejena 1 A 2 B 3 C APC-N 4 C APC-VS 5 C PIL-NS
 6 C PIL-VS 7 C P-CA 8 C AŽC-N 9 C AŽC-VN 10 C AIS 11 C A-CA
 12 C SUSP-N 13 C MLG-N

P3 GINEKOLOŠKI UZ:

0 ni narejen 1 normalen izvid 2 miomi 3 cista ovarija desno 4 cista ovarija levo 5 ni uterusa in adneksov 6 drugo (opiši)

P4 DEBELINA ENDOMETRIJA:

datum meritve:

debelina (mm):

P5 UZ JETER:

0 ni narejen 1 normalen izvid 2 holelitiaza 3 steatoza 4 ciroza 5 metastaze 6 drugo (opiši)

P6 CT JETER:

0 ni narejen 1 normalen izvid 2 en tumor 3 več tumorjev 4 steatoza 5 ciroza 6 drugo (opiši)

P7 RTG PLJUČ:

0 ni narejen 1 normalen izvid 2 atelektaze 3 metastaze 4 izliv D 5 izliv L 6 drugo (opiši)

P8 RTG HRBTENICE:

0 ni narejen 1 degenerativne spremembe 2 osteomalacija 3 metastaze 4 drugo (opiši)

P9 SCINTIGRAFIJA SKELETA:

0 ni narejena 1 normalen izvid 2 omejeno kopičenje 3 drugo (opiši)

P10 MINERALNA KOSTNA GOSTOTA:

datum meritve:

hrbtenica (T):

kolk (T):

radius (T)

P11 SR:

P12 L:

P13 Hb:

P14 T:

P15 AST:

P16 ALT:

P17 ygt:

P18 AP:

P19 CEA:

P20 CA 15-3:

P21 STANJE ZMOGLJIVOSTI (ECOG – WHO Karnofsky)

0	100	aktivna, brez znakov bolezni
1	90	aktivna, minimalni znaki bolezni
1	80	zmanjšana aktivnost, zmerni znaki bolezni
2	70	ni normalne aktivnosti, skrbi zase
2	60	potrebuje občasno pomoč
3	50	pogosto potrebuje pomoč in zdravniško oskrbo
3	40	prizadeta, potrebuje posebno oskrbo
4	30	močno prizadeta, indicirana hospitalizacija
4	20	zelo bolna, nujna hospitalizacija, aktivna terapija
4	10	moribundna
5	0	exitus

TX velikosti primarnega tumorja ni mogoče oceniti

T0 ni znakov primarnega tumorja

Tis karcinom in situ; duktalni karcinom in situ (DCIS), lobularni karcinom in situ (LCIS) ali Mb.Paget bradavice (brez pridruženega invazivnega karcinoma)

T1 $T \leq 2$ cm

T1mi $T \leq 0,1$ cm (1 mm)

T1a $> 0,1 - 0,5$ cm ($> 1 - 5$ mm)

T1b $> 0,5$ cm – 1 cm (> 5 mm – 10 mm)

T1c > 1 cm – 2 cm (> 10 mm - 20 mm)

T2 2 do 5 cm

T3 > 5 cm

T4 vrašča v steno prsnega koša ali v kožo dojke ne glede na velikost tumorja (razjede ali kožni zasevki omejeni na obolelo dojko)

T4a T pritrjen na steno prsnega koša

T4b rdečina in edem kože (peau d'orange), razjede ali zasevki v koži, omejeni na obolelo dojko

T4c oboje, T4a + T4b

T4d vnetni karcinom

NX bezgavk ni mogoče oceniti (npr. predhodno odstranjene)

N0 ni metastaz v regionalnih bezgavkah

N1 zasevki v premičnih istostranskih pazdušnih bezgavkah

N2 fiksirane istostranske pazdušne bezgavke ali metastaze v parasternalnih bezgavkah

N2a zasevki v istostranskih pazdušnih bezgavkah, ki so zraščene med seboj ali z okolico

N2b zasevki v bezgavkah ob istostranski a.mamari interni, če ob tem pazdušne bezgavke niso prizadete

N3 metastaze v istostranskih infra- in/ali supraklavikularnih bezgavkah

N3a zasevki v istostranskih infraklavikularnih bezgavkah z ali brez zasevkov v istostranskih pazdušnih bezgavkah

N3b zasevki v istostranskih bezgavkah ob a.mamari interni, če so ob tem prisotni zasevki v istostranskih pazdušnih bezgavkah

N3c zasevki v istostranskih supraklavikularnih bezgavkah z ali brez prizadetosti pazdušnih bezgavk ali bezgavk ob a.mamari interni

MX oddaljenih metastaz ni mogoče oceniti

M0 ni oddaljenih metastaz

M1 oddaljene metastaze

OPERACIJA	RADIOTERAPIJA
O1 DATUM PRIMARNE OPERACIJE:	R1 RADIOTERAPIJA: 0 ne (preskoči na H1) 1 da 2 bolnica odklonila
O2 DATUM SEKUNDARNE OPERACIJE:	
O3 IZVRŠEN POSEG pri primarni operaciji: 1 tumorrektomija ☐ D ☐ L 2 kvadrantektomija ☐ D ☐ L 3 mastektomija ☐ D ☐ L 4 SNB ☐ D ☐ L 5 evakuacija aksile ☐ D ☐ L 6 reekscizija ležišča tumorja ☐ D ☐ L 7 drugo (opiši) ☐ D ☐ L 8 bolnica odklonila	R2 VRSTA RADIOTERAPIJE: 1 preoperativna 2 pooperativna 3 radikalna 4 paliativna 5 drugo (opiši)
O4 IZVRŠEN POSEG pri sekundarni operaciji: 1 tumorrektomija ☐ D ☐ L 2 kvadrantektomija ☐ D ☐ L 3 mastektomija ☐ D ☐ L 4 SNB ☐ D ☐ L 5 evakuacija aksile ☐ D ☐ L 6 reekscizija ležišča tumorja ☐ D ☐ L 7 drugo (opiši) ☐ D ☐ L	R3 NAČIN RADIOTERAPIJE: 1 teleradioterapija 2 intersticijska brahiradioterapija 3 drugo (opiši)
O5 ZMRZLI REZ: 0 ne (preskoči na O7) 1 da	R4 TRAJANJE RADIOTERAPIJE: od (dd-mm-III): do (dd-mm-III):
O6 IZVID ZMRZLEGA REZA: 0 benigni tumor 1 verjetno maligni tumor 2 maligni tumor	R5 VIR SEVANJA: 1 linearni pospeševalnik 2 jod-125 3 iridij-192
O7 ZAPLETI MED OPERACIJO: 0 ne 1 krvavitev 2 poškodba živca 3 poškodba vene 4 zapleti anestezije 5 drugo (opiši)	R6 ŠTEVILO FRAKCIJ:
O8 DREN V DOJKI: 0 ne (preskoči na O11) 1 da	R7 SKUPNI ODMEREK (Gy):
O9 VOLUMEN DRENAŽE IZ DOJKE (ml):	R8 ZAPLETI PO RADIOTERAPIJI: 0 ne 1 anemija 2 levkopenija 3 trombocitopenija 4 dermatitis 5 exitus 6 drugo (opiši)
O10 DNEVI DRENAŽE IZ DOJKE:	
O11 DREN V AKSILI: 0 ne (preskoči na 50) 1 da	
O12 VOLUMEN DRENAŽE IZ AKSILE (ml):	
O13 DNEVI DRENAŽE IZ AKSILE	
O14 ANTIBIOTIK PERIOPERATIVNO: 0 ne 1 da	
O15 ANTIBIOTIK PO OPERACIJI: 0 ne 1 da	
O16 ZAPLETI PO OPERACIJI 0 ne 1 krvavitev 2 serom 3 hematoma 4 infekcija rane 5 dehiscenca rane 6 febrilno stanje 7 sepsa 8 globoka venska tromboza 9 pljučna embolija 10 exitus 11 drugo (opiši)	
O17 DATUM ODPUSTA PO PRIMARNI OPERACIJI:	

H1 NAČIN POSTAVITVE DIAGNOZE:

- 1 klinično
- 2 mamografsko
- 3 citološko
- 4 histološko (širokoigelnna biopsija)
- 5 histološko (biopsija)
- 6 histološko (zmrzli rez)
- 7 drugo (opiši)

H2 ASPIRACIJSKA BIOPSIJA:

- 0 ni narejena
- 1 premalo materiala
- 2 ponovitev zaradi 1 (1x, 2x, 3x)
- 3 dovolj materiala (vpiši H3)

H3 IZVID ASPIRACIJSKE BIOPSIJE:

- 1 C1 – neuporabno
- 2 C2 – negativno
- 3 C3 – atipija
- 4 C4 – suspektno za karcinom
- 5 C5 – karcinom

H4 VELIKOST TUMORJA (mm):

1. _____
2. _____
3. _____

H5 HISTOLOŠKI IZVID TUMORJA

- 0 ni narejen
- 1 DCIS
- 2 duktalni karcinom
- 3 LCIS
- 4 lobularni karcinom
- 5 medularni karcinom
- 6 mucinozni karcinom
- 7 tubularni karcinom
- 8 duktalni + lobularni karcinom
- 9 drugo (opiši)

H6 TUMOR IZREZAN V ZDRAVO:

- 0 ne
- 1 da

Oddaljenost do roba v mm:

1. 2. 3.

H7 BIOPSIJA VAROVALNE BEZGAVKE (SNB):

- | | |
|------|------|
| D | L |
| 0 ne | 0 ne |
| 1 da | 1 da |

H8 ŠTEVILO ODSTRANJENIH SN:

D L

H9 CITOLOŠKI IZVID SNB:

- 0 negativen
- 1 pozitiven

H10 HISTOLOŠKI IZVID SNB:

- 0 negativen
- 1 pozitiven
- 2 mikro zasevki

H11 EVAKUACIJA AKSILE:

- 0 ne
- 1 da

H12 ŠTEVILO PAZDUŠNIH BEZGAVK:

D L

H13 ŠTEVILO POZITIVNIH BEZGAVK:

D L

H14 PREMER ZASEVKOV V BEZGAVKAH:

D L

H15 ESTROGENSKI RECEPTORJI:

	D	L
0 niso narejeni	0	0
1 odsotni	1	1
2 prisotni v _____ %	2	2
3 ni podatka v %	3	3

H16 PROGESTERONSKI RECEPTORJI:

	D	L
0 niso narejeni	0	0
1 odsotni	1	1
2 prisotni v _____ %	2	2
3 ni podatka v %	3	3

H17 HER-2 (HISTOKEMIJSKO):

- 0 ni določen
- 1 negativen (0)
- 2 šibko pozitiven (1+)
- 3 zmerno pozitiven (2+)
- 4 močno pozitiven (3+)

H18 HER-2 (FISH):

- 0 negativen
- 1 pozitiven

H19 uPA:

- 0 ni določen
- 1 določen: _____ ng/mg prot.

H20 PAI-1:

- 0 ni določen
- 1 določen: _____ ng/mg prot.

H21 Ki-67:

- 0 ni določen
- 1 določen: _____ %

KT1 CIKLUS KT / NIVO ZDRAV.:	1	2	3	4	5	6
KT2 DATUM:						
KT3 TEŽA (kg):						
KT4 VIŠINA (cm):						
KT5 POVRŠINA (m²):						
KT6 STANJE ZMOGLJIVOSTI: (glej P21) 0 3 1 4 2 5						
KT7 PREGLED: 0 bp 3 limfedem 1 tumor 4 metastaza 2 hidrotoraks 5 drugo (opiši)						
KT8 RTG PC: 0 bp 2 hidrotoraks 1 metastaze 3 drugo						
KT9 UZ JETER: 0 bp 2 ascites 1 metastaze 3 drugo						
KT10 SCINTIGRAFIJA SKELETA: 0 bp 1 metastaza (kje?) 2 difuzno kopičenje (kje?)						
KT11 RTG SKELETA: 0 bp 1 metastaza (kje?) 2 difuzne spremembe (opiši)						
KT12 Ca 15-3						
KT13 REDUKCIJA DOZE (%)						
KT14 VZROK REDUKCIJE a ↓ L c jetrna disfunkcija b ↓ T d ledvična disfunkcija						
KT15 CITOSTATIK 1: (mg)						
KT16 CITOSTATIK 2: (mg)						
KT17 CITOSTATIK 3: (mg)						
KT18 G-CSF (doza)						
KT19 ANTIEMETIK (mg)						
KT20 PATOLOŠKI LAB. IZVIDI biokemija (AP, GT,...) marker (CEA) drugo (opiši)						
KT21 BRUHANJE 0 ne 2 6x – 10x 1 1x – 5x 3 > 10x						
KT22 NEŽELENI DOGODEK (izpolni stran 6) 0 ne 1 da						

[illegible]